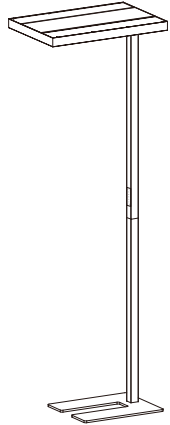




Velyth Floor 4000K



INSTALLATIONSANLEITUNG FÜR STANDLEUCHTE
INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR FLOOR LAMP
INSTALLATIE-INSTRUCTIES VOOR STAANDE LAMP
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION POUR
LAMPE SUR PIED

V108120B4W

DE

SICHERHEITSHINWEISE

Der Austausch der LED und Netzgeräte darf nur durch eine qualifizierte Elektrofachkraft vorgenommen werden.

Wenn das externe flexible Kabel oder die Leitung dieser Leuchte beschädigt ist, muss es ausschließlich von dem Hersteller oder seinem Servicevertreter oder einer ähnlichen qualifizierten Person ersetzt werden, um ein Risiko zu vermeiden.

Diese Leuchte ist ausschließlich für den Einsatz zur Beleuchtung bestimmt und muss entsprechend der Montageanleitung installiert werden. Jede unsachgemäße Verwendung oder Montageart kann die Sicherheit beeinträchtigen.

Bei einem Defekt des Gerätes kontaktieren Sie unbedingt und unverzüglich den Händler oder Hersteller.

Reinigungs- und Wartungshinweise sind unbedingt zu beachten. Zur Gewährleistung der Sicherheit und Erhaltung der Oberflächenqualität ist die Reinigung ausschließlich mit einem trockenen Tuch durchzuführen.

Die Montageanleitung ist aufzubewahren.

Technische Änderungen vorbehalten.

Informationen zur Entsorgung entnehmen Sie unserer Website

EN

SAFETY INSTRUCTIONS

Replacement of the LED and power supplies may only be carried out by a qualified electrician.

If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

This luminaire is intended exclusively for lighting use and must be installed in accordance with the assembly instructions. Any improper use or installation method may compromise safety.

If the device is defective, contact the dealer or manufacturer immediately.

Cleaning and maintenance instructions must be strictly observed. To ensure safety and maintain surface quality, cleaning should only be carried out with a dry cloth.

The assembly instructions must be kept.

Subject to technical changes.

Information on disposal can be found on our website

NL

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Vervanging van de LED en netvoedingen mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd elektrotechnisch personeel.

Als het externe flexibele kabel of de lijn van deze lamp beschadigd is, moet het uitsluitend worden vervangen door de fabrikant of zijn serviceagent of een soortgelijke gekwalificeerde persoon om een gevaar te voorkomen.

Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor verlichting en moet volgens de installatie-instructies worden geïnstalleerd. Elk onjuist gebruik of montage kan de veiligheid in gevaar brengen.

Neem bij een defect van het apparaat onmiddellijk contact op met de dealer of fabrikant.

Onderhouds- en reinigingsinstructies moeten strikt worden opgevolgd. Voor de veiligheid en behoud van de oppervlaktekwaliteit dient het reinigen uitsluitend te gebeuren met een droge doek.

De installatie-instructies moeten worden bewaard.

Technische wijzigingen voorbehouden.

Voor informatie over verwijdering, raadpleeg onze website.

FR

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Le remplacement des LED et des alimentations doivent être effectués uniquement par un personnel électrique qualifié.

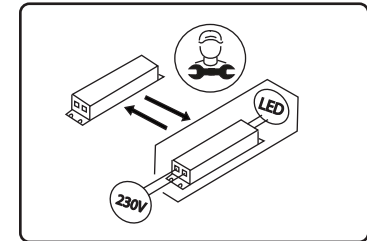
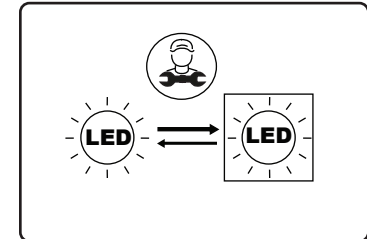
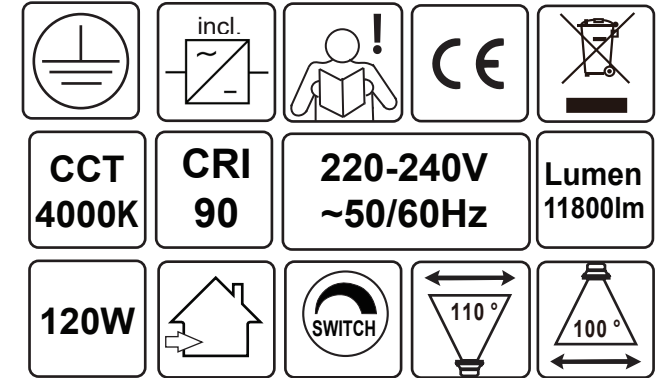
Si le câble flexible externe ou le cordon de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter un risque.

Ce luminaire est exclusivement destiné à l'éclairage et doit être installé conformément aux instructions de montage. Toute utilisation ou méthode de montage inappropriée peut compromettre la sécurité. En cas de défaillance de l'appareil, contactez immédiatement le revendeur ou le fabricant. Les instructions de nettoyage et d'entretien doivent être strictement respectées. Pour garantir la sécurité et préserver la qualité des surfaces, le nettoyage doit être effectué exclusivement avec un chiffon sec.

Les instructions de montage doivent être conservées.

Sous réserve de modifications techniques.

Pour des informations sur la l'élimination, veuillez consulter notre site.



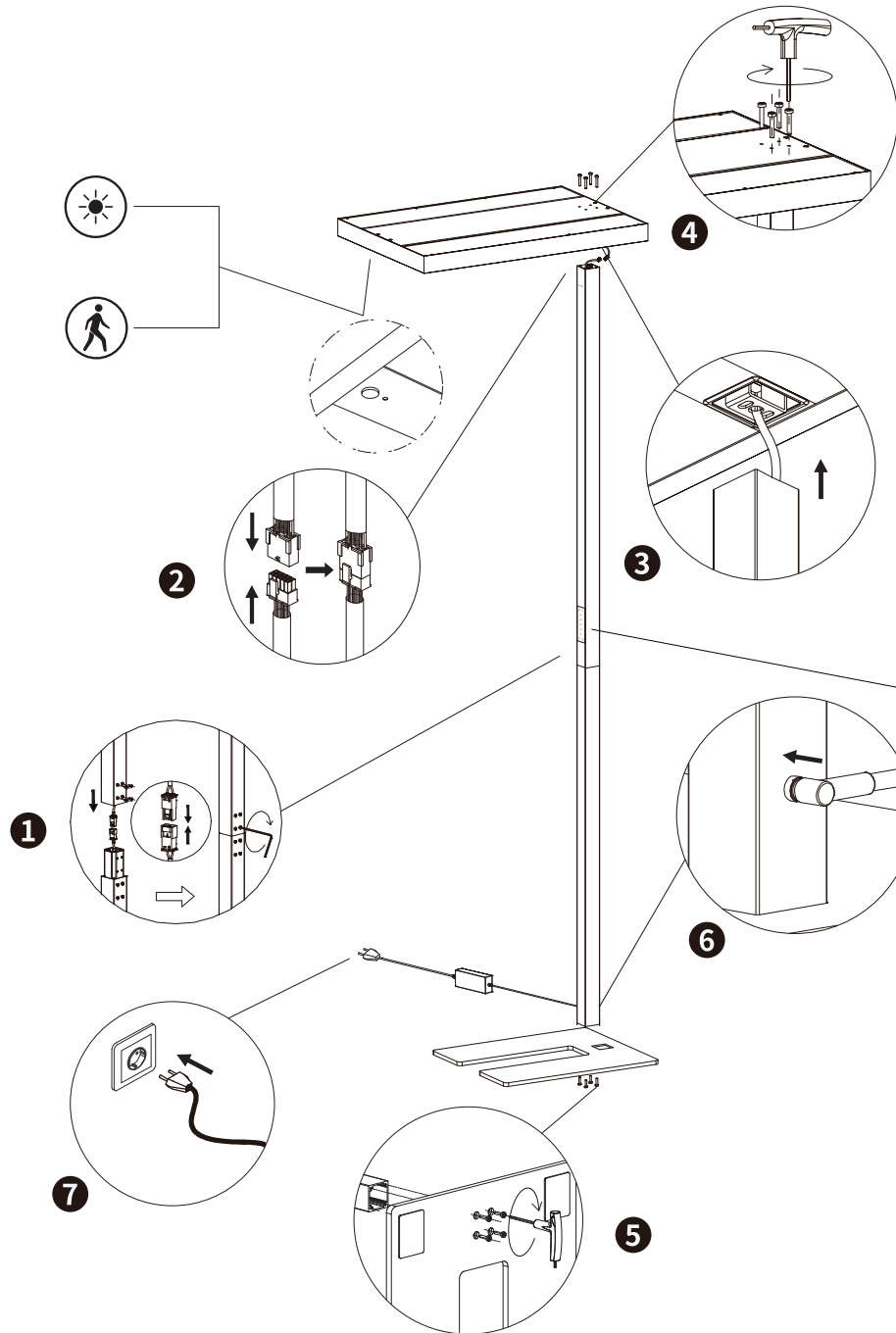
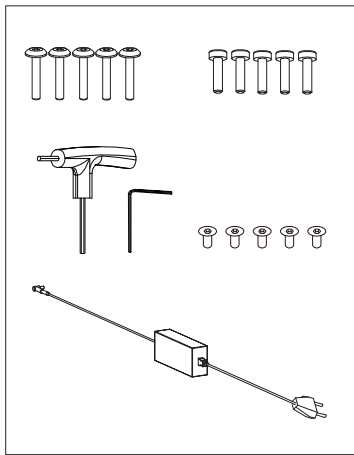
DE Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse D.
EN This product contains a light source of energy efficiency class D.
NL Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse D.
FR Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique D.

Technische Modifikationen vorbehalten/
 Subject to technical modifications/
 Technische wijzigingen voorbehouden/
 Sous réserve de modifications techniques

vysnlighting.com
service@vysn-group.com

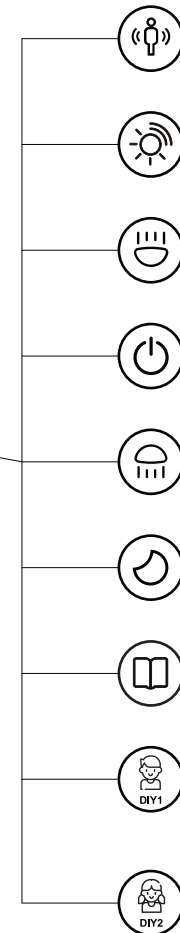
10.03.26/©VYSN GmbH/Siemensstr.12/52525 Heinsberg





ACHTUNG/WARNING/WAARSCHUWING/ATTENTION

DE Reinigung nur mit Trockentuch,
Wartung nur durch Elektro Fachkraft.
EN Cleaning only with dry cloth,
Maintenance only by qualified electricians.
NL Alleen schoonmaken met droge doek,
Onderhoud alleen door gekwalificeerde elektriciens.
FR Nettoyage uniquement avec un chiffon sec,
Entretien uniquement par un électricien spécialisé.



BEWEGUNGSMELDER/MOTION SENSOR/BEWEGINGSSENSOR/DÉTECTEUR DE MOUVEMENT



DE Das Licht schaltet sich nach 30 Minuten ohne Bewegungserkennung aus. Bei erkannter Bewegung schaltet es auf die eingestellte Helligkeit.

EN The light switches off after 30 minutes of no motion detection. When motion is detected, it returns to the adjusted brightness.

NL Het licht schakelt uit na 30 minuten zonder bewegingsdetectie. Wanneer beweging wordt gedetecteerd, keert het terug naar de ingestelde helderheid.

FR La lumière s'éteint après 30 minutes sans détection de mouvement. Lorsqu'un mouvement est détecté, elle revient à la luminosité réglée.

TAGESLICHTSENSOR/DAYLIGHT SENSOR/DAGLICHTSENSOR/CAPTEUR DE LUMIÈRE DU JOUR



DE Wenn der Tageslichtsensor aktiv ist, hält das Licht die eingestellte Helligkeit auf der beleuchteten Fläche unabhängig vom Umgebungslicht.

EN When the daylight sensor is active, the light maintains the adjusted brightness on the illuminated surface regardless of the ambient light.

NL Wanneer de daglichtsensor actief is, behoudt het licht de ingestelde helderheid op het verlichte oppervlak, ongeacht het omgevingslicht.

FR Lorsque le capteur de lumière du jour est actif, la lumière maintient la luminosité réglée sur la surface éclairée, indépendamment de la lumière ambiante.

DE FUNKTIONSBESCHREIBUNG



BEWEGUNGSMELDER
Kurzer Druck: EIN/AUS



NACHTLICHTMODUS
Kurzer Druck: EIN/AUS



TAGESLICHTSENSOR
Kurzer Druck: EIN/AUS
Langer Druck: Helligkeit nach Wunsch einstellen



ARBEITS-/LERNMODUS
Kurzer Druck: EIN/AUS



INDIREKTES LICHT
Kurzer Druck: EIN/AUS
Langer Druck: Dimmen



MODUS 1
Langer Druck: Helligkeit nach Wunsch einstellen
Kurzer Druck: In diesen Modus wechseln



**SCHALTER ZUR STEUERUNG DES
INDIREKTEN/DIREKTEN LICHTS**
Kurzer Druck: EIN/AUS



MODUS 2
Langer Druck: Helligkeit nach Wunsch einstellen
Kurzer Druck: In diesen Modus wechseln



DIREKTES LICHT
Kurzer Druck: EIN/AUS
Langer Druck: Dimmen

NL FUNCTIEBESCHRIJVING



BEWEGINGSSENSOR
Kort indrukken: AAN/UIT



NACHTLICHTMODUS
Kort indrukken: AAN/UIT



DAGLICHTSENSOR
Kort indrukken: AAN/UIT
Lang indrukken: Helderheid naar wens instellen



WERK-/LEERMODUS
Kort indrukken: AAN/UIT



INDIRECTE VERLICHTING
Kort indrukken: AAN/UIT
Lang indrukken: Dimmen



MODUS 1
Lang indrukken: Helderheid naar wens instellen
Kort indrukken: Naar deze modus overschakelen



**SCHAKELAAR VOOR
INDIRECTE/DIRECTE VERLICHTING**
Kort indrukken: AAN/UIT



MODUS 2
Lang indrukken: Helderheid naar wens instellen
Kort indrukken: Naar deze modus overschakelen



DIRECTE VERLICHTING
Kort indrukken: AAN/UIT
Lang indrukken: Dimmen

FR DESCRIPTION DE LA FONCTION



MOTION SENSOR
Short press: ON/OFF



NIGHT LIGHT MODE
Short press: ON/OFF



DAYLIGHT SENSOR
Short press: ON/OFF
Long press: Preset to the flux as desired



WORKING/STUDYING MODE
Short press: ON/OFF



INDIRECT LIGHT
Short press: ON/OFF
Long press: Dimming



MODEL 1
Long press: Preset to the flux as desired
Short press: Turn to this mode



**SWITCH TO CONTROL THE
INDIRECT/DIRECT LIGHT**
Short press: ON/OFF



MODEL 2
Long press: Preset to the flux as desired
Short press: Turn to this mode



DIRECT LIGHT
Short press: ON/OFF
Long press: Dimming



LUMIÈRE DIRECTE
Appui court : ALLUMER/ÉTEINDRE
Appui long : Variation d'intensité



MODÈLE 2
Appui long : Régler la luminosité selon vos souhaits
Appui court : Passer à ce mode

DE-Entsorgung (Europäische Union)

Bitte das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgen!
Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind,
müssen gemäß der WEEE-Richtlinie für Elektro- und
Elektronik-Altgeräte über lokale Sammelstellen für Elektroschrott
entsorgt werden. Altbatterien und Akkus, die nicht fest im Gerät
verbaut sind, sowie Lampen, die sich zerstörungsfrei entnehmen
lassen, sind vor der Abgabe an eine Sammelstelle vom Gerät zu
trennen. Händler sind gesetzlich verpflichtet, Altgeräte vom Endnutzer
zurückzunehmen. Alternativ kann das Altgerät an folgende Adresse
geschickt werden:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



EN-Disposal (European Union)

Please do not dispose of the product with household waste! Products
marked with this symbol must be disposed via local e-waste collection
points in accordance with the WEEE Directive for Waste Electrical and
Electronic Equipment. Used batteries and accumulators that are not
permanently installed in the device, as well as lamps that can be
removed without being destroyed, must be separated from the device
before being handed over to a collection point. Dealers are legally
obliged to take back old devices from the end user. Alternatively, the
old device can be sent to the following address:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



NL - informatie over recycling (Europese Unie)

Gooi het product niet weg met het huishoudelijk afval! Producten
gemarkeerd met dit symbool moeten worden afgevoerd via plaatselijke
inzamelpunten voor elektronisch afval in overeenstemming met de
WEEE-richtlijn voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur.
Gebruikte batterijen en accu's die niet permanent in het apparaat zijn
geïnstalleerd, evenals lampen die kunnen worden verwijderd zonder te
worden vernietigd, moeten van het apparaat worden gescheiden voordat
ze worden ingeleverd bij een inzamelpunt. Dealers zijn wettelijk verplicht
oude apparaten terug te nemen van de eindgebruiker. Als alternatief kan
het oude apparaat naar het volgende adres worden verzonden:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



FR-informations sur le recyclage (Union européenne)

Veuillez ne pas jeter le produit avec les ordures ménagères ! Les produits
marqués de ce symbole doivent être éliminés via les points de collecte
des déchets électroniques locaux conformément à la directive DEEE
relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Les
piles et accumulateurs usagés qui ne sont pas installés de manière
permanente dans l'appareil, ainsi que les lampes qui peuvent être retirés
sans être détruites, doivent être séparés de l'appareil avant d'être remis
à un point de collecte. Les revendeurs sont légalement tenus de reprendre
les anciens appareils de l'utilisateur final. Alternativement, l'ancien appareil
peut être envoyé à l'adresse suivante :

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

IT-informazioni sul riciclaggio (Unione Europea)

Si prega di non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici!
I prodotti contrassegnati con questo simbolo devono essere
smaltiti tramite i punti di raccolta locali dei rifiuti elettronici
in conformità con la Direttiva RAEE per i rifiuti di apparecchiature
elettriche ed elettroniche. Le batterie e gli accumulatori usati
che non sono installati in modo permanente nell'apparecchio,
nonché le lampade che possono essere rimosse senza essere
distrutte, devono essere separati dall'apparecchio prima di
essere consegnati a un punto di raccolta. I rivenditori sono
legalmente obbligati a riprendere i vecchi dispositivi dall'utente
finale. In alternativa è possibile spedire il vecchio dispositivo al
seguente indirizzo:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



ES-información sobre reciclaje (Unión Europea)

¡No deseche el producto con la basura doméstica!
Los productos marcados con este símbolo deben eliminarse
a través de puntos locales de recolección de desechos
electrónicos de acuerdo con la Directiva WEEE para desechos
de equipos eléctricos y electrónicos. Las pilas y acumuladores
usados que no estén instalados permanentemente en el aparato,
así como las lámparas que puedan retirarse sin destruirse, deben
separarse del aparato antes de entregarse en un punto de recogida.
Los distribuidores están obligados legalmente a recuperar los
dispositivos viejos del usuario final. Alternativamente, el dispositivo
antiguo se puede enviar a la siguiente dirección:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



DA-Bortskaffelse (EU)

Bortskaf ikke produktet sammen med husholdningsaffaldet!
Produkter mærket med dette symbol skal bortskaffes via lokale
indsamlingssteder for elektronisk affald i overensstemmelse med
WEEE-direktivet for affald af elektrisk og elektronisk udstyr. Brugte
batterier og akkumulatører, der ikke er fast installeret i apparatet,
samt lamper, der kan fjernes uden at blive ødelagt, skal adskilles
fra apparatet, inden det afleveres til et indsamlingssted.
Forhandlere er juridisk forpligtet til at tage gamle enheder tilbage
fra slutbrugeren. Alternativt kan den gamle enhed sendes til følgende adresse:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



PL - Utylizacja (Unia Europejska)

Prosimy nie wyrzucać produktu razem z odpadami domowymi!
Produkty oznaczone tym symbolem należy utylizować w lokalnych
punktach zbiórki elektroodpadów zgodnie z dyrektywą WEEE
dotyczącą zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.
Zużyte baterie i akumulatory, które nie są zamontowane na stałe
w urządzeniu, a także lampy, które można wyjąć bez zniszczenia,
należy oddzielić od urządzenia przed oddaniem do punktu zbiórki.
Dealerzy są prawnie zobowiązani do odbioru starych urządzeń od
użytkownika końcowego. Alternatywnie stare urządzenie można
wysłać na adres:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



RU - Утилизация (Европейский Союз)

Пожалуйста, не выбрасывайте изделие вместе с бытовыми отходами!
Продукты, отмеченные этим символом, должны утилизироваться через
местные пункты сбора электронных отходов в соответствии с Директивой
WEEE об отходах электрического и электронного оборудования.
Использованные батарейки и аккумуляторы, не установленные в устройстве
стационарно, а также лампы, которые можно снять без разрушения, перед
сдачей в пункт приема необходимо отделить от устройства.
Дилеры по закону обязаны забрать старые устройства у конечного пользователя.
Альтернативно старое устройство можно отправить по следующему адресу:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



SW - Avfallshantering (Europeiska unionen)

Vänligen släng inte produkten med hushållsavfallet! Produkter
märkta med denna symbol måste kasseras via lokala insamlingsställen
för e-avfall i enlighet med WEEE-direktivet för avfall från elektrisk och
elektronisk utrustning. Förbrukade batterier och akkumulatörer som
inte är permanent installerade i enheten, samt lampor som kan tas bort
utan att förstöras, ska separeras från enheten innan de lämnas till en
insamlingsplats. Återförsäljare är enligt lag skyldiga att ta tillbaka gamla
enheter från slutanvändaren. Alternativt kan den gamla enheten
skickas till följande adress:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



TR - Bertaraf (Avrupa Birliği)

Lütfen ürünü ev atıklarıyla birlikte atmayın! Bu sembolle işaretlenen
ürünler, Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlara ilişkin WEEE Direktifine
uygun olarak yerel e-atık toplama noktaları aracılığıyla imha edilmelidir.
Cihaza kalıcı olarak takılmayan kullanılmış piller ve akümülatörler ile imha
edilmeden çıkarılabilen lambalar, bir toplama noktasına teslim edilmeden
önce cihazdan ayrılmalıdır. Bayiler yasal olarak eski cihazları son kullanıcıdan
geri almakla yükümlüdür. Alternatif olarak eski cihaz aşağıdaki adrese
gönderilebilir:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg



HU - Ártalmatlanítás (Európai Unió)

Kérjük, ne dobja ki a terméket a háztartási hulladékkal együtt! Az ezzel
a szimbólummal jelölt termékeket az elektromos és elektronikus
berendezések hulladékaira vonatkozó WEEE-irányelvnek megfelelően a helyi
e-hulladék-gyűjtőhelyeken kell leadni. A készülékbe nem tartósan beszerelt
használt elemeket és akkumulátorokat, valamint a tönkremenetel nélküli
eltávolítható lámpákat a gyűjtőhelyre történő átadás előtt le kell választani
a készülékről. A kereskedőknek törvényi kötelezettségük van a régi készülékek
visszavételére a végfelhasználótól. Alternatív megoldásként a régi készüléket
elküldheti a következő címre:

VYSN GmbH, Siemensstraße 12, 52525 Heinsberg

